

# Informações sobre prevenção de desastres para estrangeiros

## 1. Prepare-se. Kawasaki

Pré-desastre

Multilíngue

Guia para ler antes que ocorra um desastre, com informações sobre preparativos e outros tópicos



versão web



versão multilíngue

Versão web: <https://portal.kikikanri.city.kawasaki.jp/static/sonaeru/>

Versão multilíngue: <https://www.city.kawasaki.jp/601/page/0000015861.html>

## 2. Perfil oficial do Departamento de Crises de Kawasaki no X

Pré-desastre

Na emergência

Pós-desastre

Divulgação de informações sobre prevenção de desastres, clima, emergências e outros



[https://x.com/kawasaki\\_bousai](https://x.com/kawasaki_bousai)

## 3. Portal de prevenção de desastres

Pré-desastre

Na emergência

Site

Multilíngue

Divulgação de informações sobre prevenção de desastres, clima, emergências e outros



<https://portal.kikikanri.city.kawasaki.jp>

## 4. App de prevenção de desastres de Kawasaki

Pré-desastre

Na emergência

Aplicativo

Multilíngue

Confira informações no mapa sobre abrigos em Kawasaki, evacuação e desastres



App Store



Google Play

App Store: [link](#)

Google Play: [link](#)

## 5. Site de apoio multilíngue em desastres

Na emergência

Site

Multilíngue

Divulgação de informações necessárias para estrangeiros, em 11 idiomas, em caso de grandes desastres



<https://www.kifjp.org/disaster/>

## 6. Safety Tips

Na emergência

Aplicativo

Multilíngue

Aplicativo em 15 idiomas, com links e outros recursos para acessar informações durante desastres no Japão



App Store



Google Play

App Store: [link](#)

Google Play: [link](#)

# 外国人市民向けの防災・災害に関する情報

## 1. 備える。かわさき

災害前 多言語対応

災害に対する備えなど、災害が起きる前に読む情報誌



Web版: link  
多言語版: link

## 2. 川崎市危機管理本部 公式X

災害前 災害時 災害後

川崎市の防災、気象、災害等に関する情報を発信



[https://x.com/kawasaki\\_bousai](https://x.com/kawasaki_bousai)

## 3. 川崎市防災ポータルサイト

災害前 災害時 ウェブサイト 多言語対応

川崎市の防災情報をまとめた5言語対応のサイト

災害時には、緊急情報や避難所の情報を掲載



<https://portal.kikikanri.city.kawasaki.jp>

## 4. かわさき防災アプリ

災害前 災害時 アプリ 多言語対応

川崎市の避難情報や避難所を地図で確認できたり、災害に関する情報を調べることができるアプリ



App Store: link  
Google Play: link

## 5. 災害時の多言語支援情報サイト

災害時 ウェブサイト 多言語対応

大規模災害が発生した際に、

外国人に必要な情報を11言語で発信



<https://www.kifjp.org/disaster/>

## 6. Safety Tips

災害時 アプリ 多言語対応

日本の災害時に必要な情報にアクセスできる

リンク集等を掲載している15言語対応のアプリ



App Store: link  
Google Play: link